



ECON\_PV(2011)0606\_1

**PROTOKOL**  
fra mødet den 6. juni 2011 kl. 19.00-21.30  
STRASBOURG

Mødet åbnet mandag den 6. juni 2011 kl. 19.08 af Sharon Bowles (formand).

**1. Vedtagelse af dagsorden**

**Afgørelse:** Den foreslåede dagsorden vedtoges i den form, der fremgår af denne protokol.

**2. Meddelelser fra formanden**

Formanden gav medlemmerne en ajourføring om trepartsforhandlingerne om:

- pakken om økonomisk styring
- finansielle konglomerater

**3. Trepartsmøde om 2012- budgetforslag**

ECON/7/05110

AM - PE464.965v02-00

PA - PE464.714v01-00

Ordfører for udtalelse: Olle Ludvigsson (S&D)

2011/2019(BUD)

Kor. udv.: BUDG F - Francesca Balzani (S&D)

PE464.693v01-00

PE465.029v01-00

Udtalelse: AFET, DEVE, INTA, CONT, ECON, EMPL, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN, REGI, AGRI, PECH, CULT, JURI, LIBE, AFCO, FEMM, PETI

- Behandling af ændringsforslag
- Frist for ændringsforslag: **16.05.2011 kl. 17.00**

**Indlæg:** Olle Ludvigsson, Jean-Paul Gauzès, Carl Haglund.

**4. Ændring af direktiv 89/666/EØF, 2005/56/EF og 2009/101/EF for så vidt angår sammenkobling af centrale registre og handels- og selskabsregistre**  
ECON/7/05465

PA - PE464.798v01-00

Ordfører for udtalelse: Hans-Peter Martin (NI)

\*\*\*I 2011/0038(COD)

Kor. udv.: JURI F - Kurt Lechner (PPE)

Udtalelse: ECON, IMCO

- Behandling af udkast til udtalelse
- Frist for ændringsforslag: **14.06.2011 kl. 12.00**

**Indlæg:** Hans-Peter Martin, Krišjānis Kariņš, Peter Simon, Sylvie Goulard, Sharon Bowles.

**5. EU's tegning af yderligere kapitalandele i Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EBRD)**  
ECON/7/05289

PR - PE462.517v01-00  
AM - PE462.914v01-00

Ordfører: Sharon Bowles (ALDE)

\*\*\*I 2011/0014(COD)

Kor. udv.: ECON F - Sharon Bowles (ALDE)

PE462.517v01-00  
PE462.914v01-00

Udtalelse: BUDG

- Vedtagelse af udkast til betænkning
- Frist for ændringsforslag: **19.04.2011 kl. 12.00**

**Afgørelse:** Udkastet til betænkning vedtoges : (for: 29; imod: 0; hverken/eller: 0)

**6. Trepartsmøde om 2012- budgetforslag**  
ECON/7/05110

AM - PE464.965v02-00  
PA - PE464.714v01-00

Ordfører for udtalelse: Olle Ludvigsson (S&D)

2011/2019(BUD)

Udtalelse: AFET, DEVE, INTA, CONT, ECON, EMPL, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN, REGI, AGRI, PECH, CULT, JURI, LIBE, AFCO, FEMM, PETI

- Vedtagelse af udkast til udtalelse

- Frist for ændringsforslag: **16.05.2011 kl. 17.00**

**Afgørelse:** Udkastet til udtalelse vedtoges. (for: 35; imod: 0; hverken/eller: 1)

**7. Drøftelse med Olli Rehn, medlem af Kommissionen med ansvar for økonomiske og monetære anliggender**

ECON/7/00023

**Indlæg:** Olli Rehn, Jean-Claude Juncker, Jean-Paul Gauzès, Corien Wortmann-Kool, Udo Bullmann, Elisa Ferreira, Sylvie Goulard, Kay Swinburne, Pascal Canfin, Nikolaos Chountis, Hans-Peter Martin, José Manuel García-Margallo Y Marfil, Anni Podimata, Sophia In 'T Veld.

**8. Drøftelse med Jean-Claude Juncker, formand for Eurogruppen**

ECON/7/02204

**Indlæg:** Olli Rehn, Jean-Claude Juncker, Jean-Paul Gauzès, Corien Wortmann-Kool, Udo Bullmann, Elisa Ferreira, Sylvie Goulard, Kay Swinburne, Pascal Canfin, Nikolaos Chountis, Hans-Peter Martin, José Manuel García-Margallo Y Marfil, Anni Podimata, Sophia In 'T Veld.

**9. Diverse sager** Ingen sager under dette punkt

**10. Næste møde(r)**

**Bekræftet:** Tirsdag den 14. juni 2011 kl. 15.00-18.30 og  
Onsdag den 15. juni 2006 kl. 9.00-12.30

Mødet hævet kl. 21.40.

**РИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪAŠAS/JELENLÉTI ÍV/  
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENÇÁ/  
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Mesa/Predsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/Prezidium/ Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Sharon Bowles (P), José Manuel García-Margallo y Marfil (VP), Edward Scicluna (VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Burkhard Balz, Ildikó Gáll-Pelcz, Jean-Paul Gauzès, Othmar Karas, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Werner Langen, Íñigo Méndez de Vigo, Marianne Thyssen, Corien Wortmann-Kool, Udo Bullmann, George Sabin Cutaș, Leonardo Domenici, Elisa Ferreira, Liam Hoang Ngoc, Ivari Padar, Anni Podimata, Antolín Sánchez Presedo, Peter Simon, Peter Skinner, Sylvie Goulard, Wolf Klinz, Olle Schmidt, Ramon Tremosa i Balcells, Derk Jan Eppink, Vicky Ford, Kay Swinburne, Pascal Canfin, Sven Giegold, Philippe Lamberts, Nikolaos Chountis, Jürgen Klute, Hans-Peter Martin
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Sophie Auconie, Gay Mitchell, Pervenche Berès, Robert Goebbels, Olle Ludvigsson, Carl Haglund, Sophia in 't Veld, Dirk Sterckx

187 (2)
193 (3)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/Novērotāji/ Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/ Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/ Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirminikui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tač-Chairman'/Op uitnodiging van
--

de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/ Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/ Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/ Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/ Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/ Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare	
Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretariat gruppi politici/Fractiesecretariaten/ Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat	
PPE	Eriks Dauksts, Christian Scheinert, José Botella
S&D	Luca Fossati, Vincent Bocquillon
ALDE	
ECR	David Batt, Jolana Mungengova
(Verts/ALE)	Michael Schmitt
GUE/NGL	Ondrej Madr
EFD	Egle Kropaite
NI	Ivelina Atanasova

Gabinete del Presidente/Kancelár predsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsedetāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Kancelária predsedu/Urząd preśdnieka/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Gabinete del Secretario General/Kancelár generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretærs/Peasekretæri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Fõitkåri hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Kancelária generálneho tajomníka/Urząd generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Dirección General/Generální reditelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Fõigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
GD PRES GD IPOL GD EXPO GD COMM GD PERS GD INLO GD TRAD GD INTE GD FINS GD ITEC	
Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teises tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättsjäntsen	
Anders Neergard	
Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Comitee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komitejo sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
Adolfo Barberá del Rosal, Ben Slocock, Ivo van Es, Véronique Cerneau, François Legros-Bazire, Pierre Ecochard, Claire Péretié	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten	
Brendan Dignam, Beate Friedmann	

- \* (P) = Presidente/Predseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Vicepresidente/Mistopredseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viči 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Miembro/Clen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Tag/képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigunas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman